



TRANS Fachexkursion – Uni Zadar & Uni Maribor

28.5. - 31.5.2018

Projektleiterinnen: Ao. Prof. Dr. Vlasta Kučič & Dr. Helga Begonja

Organisation:

Ao. Prof. Dr. Vlasta Kučič (Universität Maribor)

Dr. Helga Begonja (Universität Zadar)

Assist. Karina Soršak Kukovec (Universität Maribor)

Programm

Montag, (28. 5.)

- 17.30 Uhr: Stadtbesichtigung mit Frau Nikolina Miletić

Dienstag, (29. 5.)

- 10.00 - 11.30 Uhr: Prof. Dr. Slavija Kabić: *Beim Übersetzen eines (sonderbaren) Romans* (Raum 144)

- 12.00 - 13.30 Uhr: Ao. Prof. Dr. Marijana Kresić: *Current problems in language teaching and learning* (Raum 1.4., Trg kneza Višeslava 9)

- 17.00 - 18.00 Uhr: Ao. Prof. Dr. Anita Pavić Pintarić: *Bewertung und Emotionen in fiktiver Mündlichkeit* (Österreich-Bibliothek Dr. Alois Mock)

- 18.00 - 19.00 Uhr: Andreas Steuxner (ÖAD-Lektor): *Die Plurizentrik der deutschen Sprache aus österreichischer Sichtweise* (Österreich-Bibliothek Dr. Alois Mock)

Mittwoch, (30. 5.)

11.00 - 11.45 Uhr: Vorstellung der Abteilung für Germanistik (Universität Zadar) und der Abteilung für Translationswissenschaft (Universität Maribor) (Studierende an der Universität Zadar und an der Universität Maribor) (Raum 144)

12.00 - 13.30 Uhr: Ao. Prof. Dr. Iva Grgić Maroević: *Manzoni's "The Betrothed" Between Croatian and German Translations* (Raum 142)